

PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES - LEE PRECISION LEE CARBIDE FACTORY CRIMP DIE, .40 S&W/10MM

Sizes the cartridge while being crimped so every round will positively chamber freely with factory like dependability The adjusting screw quickly and easily sets the desired amount of crimp Trim Length is not critical so this extra operation takes less time than it would if cases were trimmed and chamfered A firm crimp is essential for dependable and accurate ammunition, as it eliminates the problems of poor ignition of slow burning magnum powders Made of steel and features an internal carbide ring Carbide dies do not require the use of case lube



Attributes

- Name: LEE PRECISION LEE CARBIDE FACTORY CRIMP DIE, .40 S&W/10MM
- Manufacturer: LEE PRECISION
- Product no.: 100010114
- Mfr. No.: 90862
- Cartridge: 40 S&W,10 mm Auto
- Die Style: Factory Crimp Die
- Delivery weight: 0.181kg
- UPC: 734307908621

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES](#)
- [English: Safety Instruction Guide for PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para los DIES DE CRIMPADO DE CARBIDO PARA PISTOLA](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les DIES DE SERTISSAGE CARBURE PISTOL](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjoner for PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla MATRYC DO ZACISKANIA PISTOLETÓW CARBIDE](#)
- [Suomi: Turvaohjeet PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES tuotteelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES](#)

Sicherheitsanleitung für PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES

Einführung

Danke, dass du dich für die PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES von LEE PRECISION entschieden hast. Dieses Produkt ist darauf ausgelegt, dein Nachladeerlebnis zu verbessern, indem es einen zuverlässigen Crimp für deine .40 S&W und 10MM Patronen bietet. Um deine Sicherheit und die optimale Leistung dieses Produkts zu gewährleisten, lies bitte die in diesem Handbuch aufgeführten Richtlinien sorgfältig durch und befolge sie.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du mit den grundlegenden Prinzipien des Nachladens von Munition vertraut bist.
- Trage immer geeignete Schutzausrüstung, wie Schutzbrille und Handschuhe, beim Umgang mit Nachladegeräten.
- Bewahre alle Nachladekomponenten, einschließlich der Matrizen, an einem sicheren Ort auf, der für Kinder und unbefugte Personen unzugänglich ist.
- Überprüfe regelmäßig dein Nachladegerät auf Abnutzung oder Beschädigung, bevor du es verwendest.
- Halte dich an alle lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich des Nachladens und der Verwendung von Munition.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwende nur die angegebenen Patronentypen (.40 S&W und 10MM) mit dieser Matrize, um Fehlfunktionen oder Unfälle zu vermeiden.
- Überschreite nicht die empfohlenen CrimpSpezifikationen; ein übermäßiger Crimp kann zu Munitionsfehlern oder Schäden an deiner Feuerwaffe führen.
- Stelle sicher, dass die Einstellschraube vor dem Crimpen sicher eingestellt ist, um versehentliche Anpassungen während des Betriebs zu verhindern.
- Vermeide die Verwendung der Matrize mit Hülsen, die nicht ordnungsgemäß getrimmt oder gefast sind, da dies zu inkonsistenter Leistung führen kann.
- Sei vorsichtig beim Umgang mit der Matrize, da scharfe Kanten vorhanden sein können.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation:

- Stelle sicher, dass deine Nachladepresse sicher montiert und stabil ist.
- Setze die PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIE gemäß den Anweisungen des Herstellers in die Presse ein.
- Ziehe die Matrize sicher fest, um Bewegungen während des Betriebs zu verhindern.

2. Einstellung des Crimps:

- Verwende die Einstellschraube, um die gewünschte Crimpmenge einzustellen. Ein fester Crimp ist entscheidend für zuverlässige und präzise Munition.
- Teste den Crimp an einigen DummyRunden, um zu überprüfen, ob die Einstellung deinen Anforderungen entspricht.

3. CrimpVorgang:

- Lege eine Patronenhülse in den Hülsenhalter der Nachladepresse.
- Betätige die Presse, um den Crimp auf die Patrone anzuwenden. Stelle sicher, dass die Hülse

vollständig geformt und gecrimpt ist.

- Überprüfe die gecrimpten Patronen, um sicherzustellen, dass sie deinen Spezifikationen entsprechen, bevor du mit dem weiteren Laden fortfährst.

4. Nach der Verwendung:

- Reinige die Matrize nach jedem Gebrauch, um Ablagerungen zu vermeiden und die Leistung zu erhalten.
- Bewahre die Matrize an einem trockenen Ort auf, um Rost oder Korrosion zu verhindern.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge alle ungenutzten oder beschädigten Komponenten gemäß den lokalen Vorschriften.
- Entsorge Munition oder Nachladekomponenten nicht im regulären Haushaltsmüll.
- Kontaktiere deine örtliche Abfallentsorgungsstelle für Informationen zu sicheren Entsorgungsmethoden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen oder Bedenken bezüglich der PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES wende dich bitte an den angegebenen EUKontaktpunkt, der mit deinem Produktkauf bereitgestellt wird.

Fazit

Indem du diese Sicherheitsanweisungen befolgst, kannst du ein sicheres und effektives Nachladeerlebnis mit deinen PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES gewährleisten. Priorisiere immer die Sicherheit und halte dich an die Richtlinien, um Unfälle zu vermeiden und die Langlebigkeit deines Equipments zu sichern. Danke, dass du LEE PRECISION für deine Nachladebedürfnisse gewählt hast.

Safety Instruction Guide for PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES

Introduction

Thank you for choosing the PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES by LEE PRECISION. This product is designed to enhance your reloading experience by providing a reliable crimp on your .40 S&W and 10MM cartridges. To ensure your safety and the optimal performance of this product, please read and follow the guidelines outlined in this manual.

General Safety Guidelines

- Ensure that you are familiar with the basic principles of reloading ammunition.
- Always wear appropriate safety gear, such as safety glasses and gloves, when handling reloading equipment.
- Store all reloading components, including dies, in a secure location away from children and unauthorized users.
- Regularly inspect your reloading equipment for wear or damage before use.
- Follow all local laws and regulations regarding ammunition reloading and usage.

Specific Safety Precautions for Use

- Use only the specified cartridge types (.40 S&W and 10MM) with this die to avoid malfunction or accidents.
- Do not exceed the recommended crimping specifications; an excessive crimp may cause ammunition failure or damage to your firearm.
- Ensure that the adjusting screw is securely set before crimping to prevent accidental adjustments during operation.
- Avoid using the die with cases that have not been properly trimmed or chamfered, as this may lead to inconsistent performance.
- Be cautious when handling and operating the die, as sharp edges may be present.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure your reloading press is securely mounted and stable.
- Insert the PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIE into the press according to the manufacturer's instructions.
- Tighten the die securely to prevent movement during operation.

2. Adjusting the Crimp:

- Use the adjusting screw to set the desired amount of crimp. A firm crimp is essential for dependable and accurate ammunition.
- Test the crimp on a few dummy rounds to verify that the adjustment meets your requirements.

3. Crimping Process:

- Place a cartridge case into the shell holder of the reloading press.
- Operate the press to apply the crimp to the cartridge. Ensure that the case is fully sized and crimped.
- Inspect the crimped cartridges to ensure they meet your specifications before proceeding with

further loading.

4. PostUse Care:

- Clean the die after each use to prevent buildup of residue and maintain performance.
- Store the die in a dry place to prevent rust or corrosion.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of ammunition or reloading components in regular household waste.
- Contact your local waste management facility for information on safe disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or concerns regarding the PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES, please reach out to the designated EU contact point provided with your product purchase.

Conclusion

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective reloading experience with your PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES. Always prioritize safety and adhere to the guidelines to prevent accidents and ensure the longevity of your equipment. Thank you for choosing LEE PRECISION for your reloading needs.

Guía de Instrucciones de Seguridad para los DIES DE CRIMPADO DE CARBIDO PARA PISTOLA

Introducción

Gracias por elegir los DIES DE CRIMPADO DE CARBIDO PARA PISTOLA de LEE PRECISION. Este producto está diseñado para mejorar tu experiencia de recarga al proporcionar un crimpado fiable en tus cartuchos de .40 S&W y 10MM. Para garantizar tu seguridad y el óptimo rendimiento de este producto, por favor, lee y sigue las pautas descritas en este manual.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de estar familiarizado con los principios básicos de la recarga de municiones.
- Siempre usa equipo de seguridad apropiado, como gafas de seguridad y guantes, al manejar equipos de recarga.
- Almacena todos los componentes de recarga, incluidos los dies, en un lugar seguro, alejado de niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona regularmente tu equipo de recarga en busca de desgaste o daños antes de usarlo.
- Cumple con todas las leyes y regulaciones locales relacionadas con la recarga y el uso de municiones.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa solo los tipos de cartucho especificados (.40 S&W y 10MM) con este die para evitar malfuncionamientos o accidentes.
- No excedas las especificaciones de crimpado recomendadas; un crimpado excesivo puede causar fallos en la munición o daños a tu arma de fuego.
- Asegúrate de que el tornillo de ajuste esté fijado de manera segura antes de crimpado para evitar ajustes accidentales durante la operación.
- Evita usar el die con casquillos que no hayan sido recortados o biselados correctamente, ya que esto puede llevar a un rendimiento inconsistente.
- Ten cuidado al manejar y operar el die, ya que pueden estar presentes bordes afilados.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que tu prensa de recarga esté montada de manera segura y estable.
- Inserta el DIES DE CRIMPADO DE CARBIDO PARA PISTOLA en la prensa según las instrucciones del fabricante.
- Aprieta el die de manera segura para evitar movimientos durante la operación.

2. Ajuste del Crimpado:

- Usa el tornillo de ajuste para establecer la cantidad deseada de crimpado. Un crimpado firme es esencial para una munición fiable y precisa.
- Prueba el crimpado en algunos cartuchos de prueba para verificar que el ajuste cumpla con tus requisitos.

3. Proceso de Crimpado:

- Coloca un casquillo de cartucho en el soporte de casquillos de la prensa de recarga.
- Opera la prensa para aplicar el crimpado al cartucho. Asegúrate de que el casquillo esté completamente dimensionado y crimpado.

- Inspecciona los cartuchos crimpados para asegurarte de que cumplen con tus especificaciones antes de proceder con la carga adicional.

4. Cuidado PostUso:

- Limpia el die después de cada uso para evitar la acumulación de residuos y mantener el rendimiento.
- Almacena el die en un lugar seco para prevenir la oxidación o corrosión.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier componente no utilizado o dañado de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches municiones o componentes de recarga en la basura doméstica regular.
- Contacta a tu instalación local de gestión de residuos para obtener información sobre métodos seguros de eliminación.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o inquietud sobre los DIES DE CRIMPADO DE CARBIDO PARA PISTOLA, por favor, comunícate con el punto de contacto designado en la documentación proporcionada con tu compra.

Conclusión

Siguiendo estas instrucciones de seguridad, puedes garantizar una experiencia de recarga segura y efectiva con tus DIES DE CRIMPADO DE CARBIDO PARA PISTOLA. Siempre prioriza la seguridad y adhiérete a las pautas para prevenir accidentes y asegurar la longevidad de tu equipo. Gracias por elegir LEE PRECISION para tus necesidades de recarga.

Guide de Sécurité pour les DIES DE SERTISSAGE CARBURE PISTOL

Introduction

Merci d'avoir choisi les DIES DE SERTISSAGE CARBURE PISTOL de LEE PRECISION. Ce produit est conçu pour améliorer ton expérience de rechargement en fournissant un sertissage fiable pour tes cartouches .40 S&W et 10MM. Pour garantir ta sécurité et le fonctionnement optimal de ce produit, lis et suis les directives énoncées dans ce manuel.

Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi de connaître les principes de base du rechargement de munitions.
- Porte toujours un équipement de protection approprié, comme des lunettes de sécurité et des gants, lors de la manipulation de l'équipement de rechargement.
- Range tous les composants de rechargement, y compris les dies, dans un endroit sécurisé, loin des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspecte régulièrement ton équipement de rechargement pour détecter toute usure ou dommage avant utilisation.
- Suis toutes les lois et réglementations locales concernant le rechargement et l'utilisation des munitions.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise uniquement les types de cartouches spécifiés (.40 S&W et 10MM) avec ce die pour éviter les dysfonctionnements ou accidents.
- Ne dépasse pas les spécifications de sertissage recommandées ; un sertissage excessif peut entraîner des échecs de munitions ou endommager ton arme à feu.
- Assure-toi que la vis de réglage est bien fixée avant de sertir pour éviter des ajustements accidentels pendant l'opération.
- Évite d'utiliser le die avec des douilles qui n'ont pas été correctement découpées ou chanfreinées, car cela peut entraîner des performances incohérentes.
- Sois prudent lors de la manipulation et de l'utilisation du die, car des bords tranchants peuvent être présents.

Instructions d'Installation et d'Utilisation

1. Installation :

- Assure-toi que ta presse de rechargement est solidement fixée et stable.
- Insère le DIES DE SERTISSAGE CARBURE PISTOL dans la presse selon les instructions du fabricant.
- Serre le die de manière sécurisée pour éviter tout mouvement pendant l'opération.

2. Ajustement du Sertissage :

- Utilise la vis de réglage pour définir la quantité de sertissage désirée. Un sertissage ferme est essentiel pour des munitions fiables et précises.
- Teste le sertissage sur quelques douilles factices pour vérifier que l'ajustement répond à tes exigences.

3. Processus de Sertissage :

- Place une douille dans le support de douille de la presse de rechargement.
- Actionne la presse pour appliquer le sertissage à la cartouche. Assure-toi que la douille est

entièrement dimensionnée et sertie.

- Inspecte les cartouches serties pour t'assurer qu'elles répondent à tes spécifications avant de procéder au chargement supplémentaire.

4. Entretien PostUtilisation :

- Nettoie le die après chaque utilisation pour éviter l'accumulation de résidus et maintenir les performances.
- Range le die dans un endroit sec pour éviter la rouille ou la corrosion.

Instructions de Mise au Rebut

- Élimine tous les composants non utilisés ou endommagés conformément aux réglementations locales.
- Ne jette pas les munitions ou les composants de rechargement dans les déchets ménagers ordinaires.
- Contacte ton installation de gestion des déchets locale pour obtenir des informations sur les méthodes d'élimination sécuritaires.

Conclusion

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux garantir une expérience de rechargement sûre et efficace avec tes DIES DE SERTISSAGE CARBURE PISTOL. Priorise toujours la sécurité et respecte les directives pour prévenir les accidents et assurer la longévité de ton équipement. Merci d'avoir choisi LEE PRECISION pour tes besoins en rechargement.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES

Introduzione

Grazie per aver scelto i PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES di LEE PRECISION. Questo prodotto è progettato per migliorare la tua esperienza di ricarica fornendo una crimpatura affidabile per le cartucce .40 S&W e 10MM. Per garantire la tua sicurezza e le prestazioni ottimali di questo prodotto, ti preghiamo di leggere e seguire le linee guida riportate in questo manuale.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di conoscere i principi di base della ricarica delle munizioni.
- Indossa sempre l'equipaggiamento di sicurezza appropriato, come occhiali protettivi e guanti, quando maneggi attrezzature per la ricarica.
- Conserva tutti i componenti per la ricarica, inclusi i dies, in un luogo sicuro lontano da bambini e utenti non autorizzati.
- Ispeziona regolarmente le tue attrezzature per la ricarica per verificare eventuali usure o danni prima dell'uso.
- Segui tutte le leggi e regolamenti locali riguardanti la ricarica e l'uso delle munizioni.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza solo i tipi di cartucce specificati (.40 S&W e 10MM) con questo die per evitare malfunzionamenti o incidenti.
- Non superare le specifiche di crimpatura raccomandate; una crimpatura eccessiva può causare il fallimento delle munizioni o danneggiare la tua arma da fuoco.
- Assicurati che la vite di regolazione sia fissata saldamente prima di crimpare per evitare regolazioni accidentali durante l'operazione.
- Evita di utilizzare il die con bossoli che non sono stati correttamente tagliati o smussati, poiché ciò può portare a prestazioni inconsistenti.
- Fai attenzione quando maneggi e operi il die, poiché potrebbero essere presenti bordi affilati.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurati che la tua pressa per la ricarica sia montata in modo sicuro e stabile.
- Inserisci il PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIE nella pressa secondo le istruzioni del produttore.
- Fissa il die saldamente per prevenire movimenti durante l'operazione.

2. Regolazione della Crimpatura:

- Utilizza la vite di regolazione per impostare la quantità desiderata di crimpatura. Una crimpatura ferma è essenziale per munizioni affidabili e precise.
- Testa la crimpatura su alcuni colpi fittizi per verificare che la regolazione soddisfi le tue esigenze.

3. Processo di Crimpatura:

- Posiziona un bossolo nella morsa della pressa per la ricarica.
- Aziona la pressa per applicare la crimpatura al bossolo. Assicurati che il bossolo sia completamente dimensionato e crimpato.
- Ispeziona le cartucce crimpate per assicurarti che soddisfino le tue specifiche prima di procedere

con ulteriori caricamenti.

4. Cura PostUso:

- Pulisci il die dopo ogni uso per prevenire l'accumulo di residui e mantenere le prestazioni.
- Conserva il die in un luogo asciutto per prevenire ruggine o corrosione.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali componenti inutilizzati o danneggiati in conformità con le normative locali.
- Non smaltire munizioni o componenti per la ricarica nei normali rifiuti domestici.
- Contatta la tua struttura di gestione dei rifiuti locale per informazioni sui metodi di smaltimento sicuri.

Informazioni per Ulteriori Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante i PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES, ti preghiamo di contattare il punto di contatto designato nell'Unione Europea fornito con l'acquisto del prodotto.

Conclusione

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza di ricarica sicura ed efficace con i tuoi PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES. Dai sempre priorità alla sicurezza e aderisci alle linee guida per prevenire incidenti e garantire la longevità delle tue attrezzature. Grazie per aver scelto LEE PRECISION per le tue esigenze di ricarica.

Sikkerhetsinstruksjoner for PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES

Introduksjon

Takk for at du valgte PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES fra LEE PRECISION. Dette produktet er designet for å forbedre din omlastingserfaring ved å gi en pålitelig krimp på .40 S&W og 10MM patroner. For å sikre din sikkerhet og optimal ytelse av dette produktet, vennligst les og følg retningslinjene som er beskrevet i denne manualen.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at du er kjent med de grunnleggende prinsippene for omlasting av ammunisjon.
- Bruk alltid passende sikkerhetsutstyr, som vernebriller og hansker, når du håndterer omlastingsutstyr.
- Oppbevar alle omlastingskomponenter, inkludert dies, på et sikkert sted borte fra barn og uautoriserte brukere.
- Inspiser regelmessig ditt omlastingsutstyr for slitasje eller skade før bruk.
- Følg alle lokale lover og forskrifter angående omlasting og bruk av ammunisjon.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk kun de spesifiserte patrontypene (.40 S&W og 10MM) med denne die for å unngå feil eller ulykker.
- Ikke overskrid de anbefalte krimpespesifikasjonene; en overdreven krimp kan forårsake ammunisjonsfeil eller skade på ditt skytevåpen.
- Sørg for at justeringsskruen er sikkert innstilt før krimping for å forhindre utilsiktede justeringer under drift.
- Unngå å bruke die med hylser som ikke er riktig trimmet eller avgradert, da dette kan føre til inkonsekvent ytelse.
- Vær forsiktig når du håndterer og betjener die, da skarpe kanter kan være til stede.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon:

- Sørg for at din omlastingspresse er sikkert montert og stabil.
- Sett inn PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIE i pressen i henhold til produsentens instruksjoner.
- Stram die sikkert for å forhindre bevegelse under drift.

2. Juster krimp:

- Bruk justeringsskruen for å sette ønsket mengde krimp. En fast krimp er essensiell for pålitelig og nøyaktig ammunisjon.
- Test krimpen på noen dummyrunder for å verifisere at justeringen møter dine krav.

3. Krimningsprosess:

- Plasser en hylse i hylseholderen til omlastingspressen.
- Betjen pressen for å påføre krimp på patronen. Sørg for at hylsen er fullt størrelsen og krimpet.
- Inspiser de krimpede patronene for å sikre at de møter dine spesifikasjoner før du fortsetter med videre lasting.

4. Etter bruk:

- Rengjør die etter hver bruk for å forhindre oppbygging av rester og opprettholde ytelsen.
- Oppbevar die på et tørt sted for å forhindre rust eller korrosjon.

Avfallsinstruksjoner

- Kasser eventuelle ubrukte eller skadde komponenter i samsvar med lokale forskrifter.
- Ikke kast ammunisjon eller omlastingskomponenter i vanlig husholdningsavfall.
- Kontakt ditt lokale avfallshåndteringsanlegg for informasjon om sikre avfallsmetoder.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle forespørsel eller bekymringer angående PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES, vennligst kontakt den angitte EUkontaktpunktet som følger med produktkjøpet ditt.

Konklusjon

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du sikre en trygg og effektiv omlastingserfaring med dine PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES. Prioriter alltid sikkerhet og overhold retningslinjene for å forhindre ulykker og sikre lang levetid for utstyret ditt. Takk for at du valgte LEE PRECISION for dine omlastingsbehov.

Instrukcja bezpieczeństwa dla MATRYC DO ZACISKANIA PISTOLETÓW CARBIDE

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór MATRYC DO ZACISKANIA PISTOLETÓW CARBIDE firmy LEE PRECISION. Produkt ten został zaprojektowany, aby poprawić Twoje doświadczenie związane z ponownym ładowaniem amunicji, zapewniając niezawodny zacisk dla naboju .40 S&W oraz 10MM. Aby zapewnić Twoje bezpieczeństwo oraz optymalne działanie produktu, prosimy o zapoznanie się z poniższymi wytycznymi i ich przestrzeganie.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że znasz podstawowe zasady ponownego ładowania amunicji.
- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas obsługi sprzętu do ponownego ładowania.
- Przechowuj wszystkie komponenty do ponownego ładowania, w tym matryce, w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj swój sprzęt do ponownego ładowania pod kątem zużycia lub uszkodzeń przed użyciem.
- Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów i regulacji dotyczących ponownego ładowania amunicji oraz jej użytkowania.

Specyficzne środki ostrożności podczas użycia

- Używaj tylko określonych typów naboju (.40 S&W i 10MM) z tą matrycą, aby uniknąć awarii lub wypadków.
- Nie przekraczaj zalecanych specyfikacji zacisku; nadmierny zacisk może spowodować awarię amunicji lub uszkodzenie broni.
- Upewnij się, że śruba regulacyjna jest pewnie ustawiona przed zaciskaniem, aby uniknąć przypadkowych regulacji podczas pracy.
- Unikaj używania matrycy z łuskami, które nie zostały odpowiednio przycięte lub fazowane, ponieważ może to prowadzić do niekonsekwentnego działania.
- Zachowaj ostrożność podczas obsługi i użytkowania matrycy, ponieważ mogą występować ostre krawędzie.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że Twój pras do ponownego ładowania jest pewnie zamocowany i stabilny.
- Włóż MATRYCĘ DO ZACISKANIA PISTOLETÓW CARBIDE do prasy zgodnie z instrukcjami producenta.
- Dokręć matrycę pewnie, aby zapobiec ruchowi podczas pracy.

2. Regulacja zacisku:

- Użyj śruby regulacyjnej, aby ustawić pożądaną ilość zacisku. Mocny zacisk jest niezbędny dla niezawodnej i dokładnej amunicji.
- Przetestuj zacisk na kilku nabojach próbnych, aby upewnić się, że regulacja spełnia Twoje wymagania.

3. Proces zaciskania:

- Umieść łuskę naboju w uchwycie łuski prasy do ponownego ładowania.

- Uruchom prasę, aby zastosować zacisk na naboju. Upewnij się, że łuska jest w pełni wymiarowana i zaciskana.
- Sprawdź zaciskane naboje, aby upewnić się, że spełniają Twoje specyfikacje przed przystąpieniem do dalszego ładowania.

4. Pielęgnacja po użyciu:

- Czyść matrycę po każdym użyciu, aby zapobiec gromadzeniu się resztek i utrzymać wydajność.
- Przechowuj matrycę w suchym miejscu, aby zapobiec rdzewieniu lub korozji.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj wszelkie nieużywane lub uszkodzone komponenty zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie utylizuj amunicji ani komponentów do ponownego ładowania w zwykłych odpadach domowych.
- Skontaktuj się z lokalnym zakładem zarządzania odpadami w celu uzyskania informacji na temat bezpiecznych metod utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku wszelkich zapytań lub wątpliwości dotyczących MATRYC DO ZACISKANIA PISTOLETÓW CARBIDE, prosimy o kontakt z wyznaczonym punktem kontaktowym w UE, który został podany przy zakupie produktu.

Podsumowanie

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne doświadczenie związane z ponownym ładowaniem przy użyciu MATRYC DO ZACISKANIA PISTOLETÓW CARBIDE. Zawsze priorytetuj bezpieczeństwo i przestrzegaj wytycznych, aby zapobiec wypadkom i zapewnić długowieczność swojego sprzętu. Dziękujemy za wybór LEE PRECISION do swoich potrzeb związanych z ponownym ładowaniem.

Turvaohjeet PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES tuotteelle

Johdanto

Kiitos, että valitsit LEE PRECISIONin PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES tuotteen. Tämä tuote on suunniteltu parantamaan uudelleenlatauskokemustasi tarjoamalla luotettavan puristuksen .40 S&W ja 10MM patruunoille. Varmistaaksesi turvallisuutesi ja tämän tuotteen optimaalisen suorituskyvyn, lue ja noudata tämän oppaan ohjeita.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tunnet patruunoiden uudelleenlataamisen perusperiaatteet.
- Käytä aina asianmukaista suojavarustusta, kuten suojalaseja ja hanskoja, käsitellessäsi uudelleenlatausvälineitä.
- Säilytä kaikki uudelleenlatauskomponentit, mukaan lukien dies, turvallisessa paikassa lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista säännöllisesti uudelleenlatausvälineesi kuluminen tai vaurio ennen käyttöä.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja määräyksiä, jotka koskevat patruunoiden uudelleenlataamista ja käyttöä.

Eriyiset Turvatoimet Käyttöä Varten

- Käytä vain määriteltäjä patruunatyyppejä (.40 S&W ja 10MM) tämän die tuotteen kanssa, jotta vältät toimintahäiriöt tai onnettomuudet.
- Älä ylitä suositeltuja puristumääriä; liiallinen puristus voi aiheuttaa patruunoiden epäonnistumisen tai vahingoittaa aseesi.
- Varmista, että säätöruuvi on tiukasti asetettu ennen puristamista, jotta vältät vahingossa tapahtuvat säädöt käytön aikana.
- Vältä käyttämästä die tuotetta tapauksissa, joita ei ole asianmukaisesti leikattu tai viistetty, sillä tämä voi johtaa epätasaiseen suorituskykyyn.
- Ole varovainen käsitellessäsi ja käyttäessäsi die tuotetta, sillä terävät reunat voivat olla läsnä.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että uudelleenlatauspuristin on tukevasti kiinnitetty ja vakaa.
- Aseta PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIE puristimeen valmistajan ohjeiden mukaan.
- Kiinnitä die tiukasti, jotta se ei liiku käytön aikana.

2. Puristuksen Säättäminen:

- Käytä säätöruuvia asettaaksesi halutun puristumäärän. Vankka puristus on välttämätöntä luotettavan ja tarkan patruunan kannalta.
- Testaa puristus muutamalla valepatruunalla varmistaaksesi, että säätö täyttää vaatimuksesi.

3. Puristusprosessi:

- Aseta patruunahylsy uudelleenlatauspuristimen hylsyholderiin.
- Toimi puristimella puristaaksesi patruunaa. Varmista, että hylsy on täysin muotoiltu ja puristettu.
- Tarkista puristetut patruunat varmistaaksesi, että ne täyttävät vaatimuksesi ennen kuin jatkat lisää lataamista.

4. Käytön Jälkeinen Huolto:

- Puhdista die jokaisen käytön jälkeen, jotta vältät jäännösten kertymisen ja ylläpidät suorituskykyä.
- Säilytä die kuivassa paikassa estääksesi ruostumisen tai korroosion.

Hävittämisohjeet

- Hävitä kaikki käyttämättömät tai vaurioituneet komponentit paikallisten määräysten mukaan.
- Älä hävitä patruunoita tai uudelleenlatauskomponentteja tavallisessa kotitalousjätteessä.
- Ota yhteyttä paikalliseen jätehuoltolaitokseen saadaksesi tietoa turvallisista hävittämismenetelmistä.

Lisätietoja ja Tuki

Kaikissa kysymyksissä tai huolenaiheissa, jotka koskevat PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES tuotetta, ota yhteyttä tuotteen oston yhteydessä annettuun EUkontaktiin.

Yhteenveto

Noudattamalla näitä turvaohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan uudelleenlatauskokemuksen PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES tuotteellasi. Aina turvallisuus etusijalla ja noudata ohjeita onnettomuuksien estämiseksi ja laitteesi pitkäikäisyyden varmistamiseksi. Kiitos, että valitsit LEE PRECISIONin uudelleenlataustarpeisiisi.

Säkerhetsinstruktionsguide för PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES

Introduktion

Tack för att du valt PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES från LEE PRECISION. Denna produkt är utformad för att förbättra din omladdningsupplevelse genom att ge en pålitlig crimp på dina .40 S&W och 10MM patroner. För att säkerställa din säkerhet och optimal prestanda av denna produkt, vänligen läs och följ riktlinjerna som anges i denna manual.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att du är bekant med de grundläggande principerna för omladdning av ammunition.
- Använd alltid lämplig skyddsutrustning, såsom skyddsglasögon och handskar, när du hanterar omladdningsutrustning.
- Förvara alla omladdningskomponenter, inklusive dies, på en säker plats som är utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera regelbundet din omladdningsutrustning för slitage eller skador innan användning.
- Följ alla lokala lagar och förordningar angående omladdning och användning av ammunition.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast de angivna patronerna (.40 S&W och 10MM) med denna die för att undvika fel eller olyckor.
- Överskrid inte de rekommenderade crimpspecifikationerna; en överdriven crimp kan orsaka ammunitionfel eller skada på ditt vapen.
- Se till att justeringsskruven är ordentligt inställd innan du crimpar för att förhindra oavsiktliga justeringar under drift.
- Undvik att använda die med hylsor som inte har trimmas eller fasats korrekt, eftersom detta kan leda till inkonsekvent prestanda.
- Var försiktig när du hanterar och använder die, eftersom skarpa kanter kan förekomma.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Se till att din omladdningspress är ordentligt monterad och stabil.
- Sätt in PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIE i pressen enligt tillverkarens instruktioner.
- Dra åt die ordentligt för att förhindra rörelse under drift.

2. Justera crimp:

- Använd justeringsskruven för att ställa in den önskade mängden crimp. En fast crimp är avgörande för pålitlig och exakt ammunition.
- Testa crimp på några dummpatroner för att verifiera att justeringen uppfyller dina krav.

3. Crimpningsprocess:

- Placera en hylsa i hylshållaren på omladdningspressen.
- Använd pressen för att applicera crimp på patronen. Se till att hylsan är helt formad och crimpat.
- Inspektera de crimpat patronerna för att säkerställa att de uppfyller dina specifikationer innan du fortsätter med ytterligare laddning.

4. Efter användning:

- Rengör die efter varje användning för att förhindra uppbyggnad av rester och bibehålla prestanda.
- Förvara die på en torr plats för att förhindra rost eller korrosion.

Avfallsinstruktioner

- Kassera alla oanvända eller skadade komponenter i enlighet med lokala förordningar.
- Kassera inte ammunition eller omladdningskomponenter i vanligt hushållsavfall.
- Kontakta din lokala avfallshanteringsanläggning för information om säkra avfallshanteringsmetoder.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller bekymmer angående PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES, vänligen kontakta den angivna EUkontaktpunkten som medföljer ditt produktköp.

Slutsats

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv omladdningsupplevelse med dina PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES. Prioritera alltid säkerhet och följ riktlinjerna för att förhindra olyckor och säkerställa utrustningens långvarighet. Tack för att du valde LEE PRECISION för dina omladdningsbehov.

Bezpečnostní pokyny pro PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES od společnosti LEE PRECISION. Tento produkt je navržen tak, aby vylepšil váš zážitek z přebíjení tím, že poskytuje spolehlivý crimp pro vaše náboje .40 S&W a 10MM. Aby byla zajištěna vaše bezpečnost a optimální výkon tohoto produktu, prosím, přečtěte si a dodržujte pokyny uvedené v tomto manuálu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že znáte základní principy přebíjení nábojů.
- Vždy používejte vhodné ochranné vybavení, jako jsou ochranné brýle a rukavice, při manipulaci s vybavením na přebíjení.
- Ukládejte všechny komponenty pro přebíjení, včetně dies, na bezpečném místě mimo dosah dětí a neoprávněných osob.
- Pravidelně kontrolujte své vybavení na přebíjení na opotřebení nebo poškození před použitím.
- Dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se přebíjení a používání munice.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Používejte pouze specifikované typy nábojů (.40 S&W a 10MM) s tímto die, abyste se vyhnuli poruchám nebo nehodám.
- Nepřekračujte doporučené specifikace crimpování; nadměrný crimp může způsobit selhání munice nebo poškození vaší zbraně.
- Ujistěte se, že nastavení šroubu je bezpečně nastaveno před crimpováním, aby se zabránilo náhodným úpravám během provozu.
- Vyhněte se používání die s nábojnicemi, které nebyly řádně oříznuty nebo zkoseny, protože to může vést k nekonzistentnímu výkonu.
- Buďte opatrní při manipulaci a obsluze die, protože mohou být přítomny ostré hrany.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace:

- Ujistěte se, že vaše přebíjecí lis je bezpečně upevněn a stabilní.
- Vložte PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIE do lisu podle pokynů výrobce.
- Utáhněte die bezpečně, aby se zabránilo pohybu během provozu.

2. Nastavení crimp:

- Použijte nastavení šroubu k nastavení požadovaného množství crimpu. Pevný crimp je nezbytný pro spolehlivou a přesnou munici.
- Otestujte crimp na několika dummy nábojích, abyste ověřili, že nastavení splňuje vaše požadavky.

3. Proces crimpování:

- Vložte nábojnici do držáku nábojnic přebíjecího lisu.
- Ovládejte lis, abyste aplikovali crimp na náboj. Ujistěte se, že je nábojnice plně oříznuta a crimpována.
- Zkontrolujte crimpované náboje, abyste se ujistili, že splňují vaše specifikace před pokračováním v dalším plnění.

4. Údržba po použití:

- Po každém použití vyčistěte die, abyste zabránili hromadění zbytků a udrželi výkon.
- Ukládejte die na suchém místě, abyste předešli rzi nebo korozi.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakékoli nepoužité nebo poškozené komponenty v souladu s místními předpisy.
- Nevyhazujte munici nebo komponenty pro přebíjení do běžného domácího odpadu.
- Kontaktujte místní zařízení pro nakládání s odpady pro informace o bezpečných metodách likvidace.

Závěr

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečný a efektivní zážitek z přebíjení s vašimi PISTOL CARBIDE FACTORY CRIMP DIES. Vždy upřednostňujte bezpečnost a dodržujte pokyny, abyste předešli nehodám a zajistili dlouhověkost vašeho vybavení. Děkujeme, že jste si vybrali LEE PRECISION pro vaše potřeby přebíjení.